

HAVLÍKŮV PŘÍRODNÍ ZÁZRAK

KRÉMOVÝ

Všestranný krém pro každodenní péči celého těla

• Přírodní produkt • Dermatologicky testováno

FILOZOFIE FIRMY: PŘÍRODA JE DOKONALÁ, PROTO SE JÍ INSPIRUJEME

Pro koho je produkt primárně určen

pro extrémně suchou pleť, která trpí ekzémy a lupénkou. Krémový zázrak je vhodný také pro použití pro citlivou dětskou pokožku. Vhodná péče o vrásky kolem dekoltu, krku a očí.

Kůže je největším orgánem našeho těla. Skládá se ze tří vrstev - pokožka, škára a podkožní vazivo. Přestože jednotlivé vrstvy mají různé funkce, společně tvoří unikátní celek, jehož části mezi sebou „komunikují“. Kůže nás chrání před vnějšími vlivy, mezi nimi i patogenními organismy. Tvoří také unikátní systém pro udržování tělesné teploty, dochází zde k aktivaci vitamínu D a K a nalezneme v něj receptory pro teplotu či bolest. V kůži se vyskytuje potní a mazové žlázy. V neposlední řadě plní také imunitní úlohu. Pokud o ni správně pečujeme, můžeme její funkci poslit a předcházet vzniku kožních onemocnění. Nejsvrchnější část, pokožka, má nepostradatelný význam pro hydrataci a ochranu dalších vrstev. Všechno, co se dostane do styku s pokožkou a je menší než póry, do ní velice snadno proniká. Navíc je, stejně jako celý organismus, zatežována smogem, výfukovými plyny a elektronickým smogem. Pokožka tak může přes den vstrebát mnoho nezádoucích látek a chemikálií. Některé látky se v našem organismu ukládají a tvoří chronické nebezpečí. Těto zátěži pro pokožku i celý organismus však můžeme předejít – právě používáním přírodních přípravků.

UPOMORNĚNÍ! Vyrábíme z ingrediencí nejvyšší možné kvality. Muže se stát, že příroda „nepojede dle plánu“ a rostlina se neurodí v požadované kvalitě. Kdyby se tak stalo, produkt se toho roku nebude vyrábět.

ÚČINNÉ SLOŽKY:

SLOŽKA	VYUŽITÍ	SLOŽENÍ
Rakytník (Hippophae Rhamnoides Fruit Extract)	Poskytuje přirozenou ochranu proti slunečnímu záření a zachytává volné radikály. Urychluje zklidnění jízav včetně akné. Poskytuje ochranu před nepříznivými vlivy, pomáhá zklidňovat porušenou pokožku, tonizuje, hydratuje ji a má vysoký antioxidantní potenciál. Má velmi nízký stupeň comedogenity (1). Obsahuje alkaloid hippokratin méně se v organismu v hormon štíti (serotonin).	Vysoký obsah fytosterolů, karotenoidů - vitamín A, alkanolů a tokopherolů - vitamín E. Významnou složkou jsou hlavní karotenoidy. Nenasycené a nasycené mastné kyseliny (kyselina palmitolejová).
Bisabolol (Bisabolol)	Hlavní složka esenciálního oleje ze Heřmánského pravého. Výrazně zjemňuje pokožku, vyhlazuje, zklidňuje a snižuje její citlivost. Vhodný je i pro suchou, šupinatou, podrážděnou či citlivou pokožku.	Základem pro jeho zisk jsou rostlinné cukry, které se zpracovávají tzv. „biologickou biotechnologií“ (využívá se při průmyslových výrobách pro zvýšení efektivity výroby a menší dopad na životní prostředí). Tyto cukry jsou fermentovány a následně se z nich získaný olej destiluje, čímž se získá samotný α - Bisabolol.
Šípkový olej (Rosa Canina Seed Extract)	Působí regeneračně na zralou pleť, urychluje hojení jizvicků (např. po akné, strie), redukuje pigmentové skvrny. Dále eliminuje tvorbu kožního mazu a zvyšuje elasticitu pokožky.	Olej je získáván CO ₂ extrakcí a díky tomu obsahuje vysoké množství nenasyčených mastných kyselin. Zahrnuje až 60 % linolové kyseliny, 35 % α-linolénové kyseliny, 22 % olejové kyseliny, menší množství stearové kyseliny a palmítové, tokopherol, vitamín C a stopový karotenoid.
Makadamiový olej (Macadamia Ternifolia Seed Oil)	Poskytuje pokožce optimální výživu, pomáhá ji hydratovat a zanechává ji sametově jemnou. Chrání kožní bunky před oxidativním stresem. Udržuje vitalitu pokožky na buněčné úrovni.	Vitamin A, B, E. Zdroj minerálů selenu a zinku. Kyselina olejová, vzácná palmitolejová kyselina. Omega-3 (linolénová) mastná kyselina a omega-6 (linolová) mastná kyselina. Stigmasterol, Avenasterol, β-Sitosterol, Campesterol.
Makový olej (Papaver Somniferum Seed Oil)	Je vhodný pro suchou, citlivou a dokonce i dětskou pokožku. Lehce se vstřebává. Účinné pleť chrání, regeneruje, urychluje hojení popraskané a šupinaté pokožky a zmírňuje projevy ekzémů a zvýšené citlivosti, jako je začervenání, svědění, pálení nebo nepříjemné prutí.	Lisovaný za studena, dokonce v Raw kvalitě si olej zachovává maximální možné množství látek. Je tak i velmi výrazná jeho typická vůně. Vápník, hořčík, železo, draslík, fosfor, vitamín E v α a β formě. Nenasycené mastné kyseliny (linolová, linolénová), antioxidanty.
Materi kašička (Royal Jelly)	Patří mezi nejdokonalejší výživu tkání a pokožky. Díky nukleovým kyselinám podporuje schopnost okamžité buňkové regenerace. Urychluje hojení ran a zlepšuje její kvalitu. Její unikátní složení se nepodařilo zcela napodbit v žádné laboratoři. Včeli královna je díky tomuto séru mnohem větší a žije několikanásobně déle než včeli dělnice.	Skládá se přibližně ze 60 tisíc složek. Vitaminy B1, B2, B3, B5, B6, B7, B8, B12, C, H, E, 18 aminokyselin. Minerální látky vápník, draslík, hořčík, měď, fosfor, železo, mangan, zinek, kobalt, síra, křemík. Stopové prvky, flavonoidy, terpeny, steroly a mnoho dalších.
Propolis (Propolis Extract)	Včeli produkt bohatý na bioaktivní látky s bakteriostatickými a antibakteriálními účinky. Pomáhá s péčí o pokožku s atopickým ekzémem, lupénkou a akné. Má vysoké antioxidantní účinky.	Flavonoidy (Pinocembrin, Pinobanksin, Chrysanthemum, Galangin, Isosakuranetin, Alpinone, Kaempferol), fenolové kyseliny a Pollen. Pryskyřice, vosky, esenciální olej, kyseliny. Vitaminy B1, B2, B3.

KVALITA:

- Pečlivý výběr vhodných oblastí pro pěstování a selekce nejhodnějších částí rostlin ke zpracování zvyšují kvalitu produktu.
- Přesné načasování sklizně pomáhá zachovávat využívaný obsah aktivních látek v rostlině.
- Šetrná extrakce za studena garanteje ideální koncentraci každé aktivní složky.

APLIKACE:

Extrémně suchá pleť: Naneste malé množství v tenké vrstvě na vyčištěnou pleť a následně aplikujte denní nebo noční krém.

Unavená pleť: V malém množství jemně naneste na tvář, krk a dekolt, nebo na suchá místa na pokožce.

Těhotenské bríško, strie, rozpraskané a bolestivé bradavky při kojení.

Obličejovalá maska: Naneste v silnější vrstvě, přiložte vlnký teplický ručník a nechte působit 5 - 10 minut, přebytek setřete. Lze nechat působit i přes noc.

Odřeniny, strupky a puchyře: Naneste v silnější vrstvě na očištěnou pokožku a nechte působit. Aplikaci opakujte několikrát denně či vždy když se krém vstřebá.

Suché a popraskané paty: Naneste dostatečnou vrstvu na koupel prohrátou pokožku na chodidlech a vklouzněte do bavlněných ponožek. Nechte působit přes noc.

DALŠÍ DOPORUČENÍ:

- Dehydronácia, podrážděná, problematická a aknózní pleť • Kožní ekzémy, lupénka • Sluncem spálená pokožka • Suché a popraskané rty • Redukce vrásek na krku, dekoltu a kolem očí • Regenerace suchých a poškozených vlasů

INGREDIENTS:

Aqua (demineralizovaná voda)	Macadamia Ternifolia Seed Oil (makadamiový olej)	Coco-Caprylate/Caprate (přírodní olejová složka)	Propanediol (hydratační látka z kukuřice)
Polyglyceryl-3-Polyricinoleate (emulgátor z ricinového oleje)	Cera Alba (včelí vosk)	Papaver Somniferum Seed Oil (makový olej)	Rosa Canina Seed Extract (šípkový olej)
Mel (med)	Zinc Sulfate (podporuje stabilitu emulze)	Royal Jelly (materi kašička)	Propolis Extract (extrakt z propolisu)
Hippophae Rhamnoides Fruit Extract (rakytníkový extrakt)	Glycerin (rostlinná hydratační látka)	Glyceryl Caprylate (emolient podporující konzervaci)	Tocopherol (vitamin E, antioxidant)
Sodium Levulinate, Sodium Anisate (sodné soli organických kyselin s bakteriostatickou funkcí, chrání produkt před znehodnocením)	Magnesium Stearate (podporuje stabilitu emulze)	Bisabolol (olejová složka ze silice heřmánského pravého)	Helianthus Annuus Seed Oil (slunečnicový olej)
Rosmarinus Officinalis Leaf Extract (rozmarínový extrakt)	Styrax Benzoin Resin Oil (esenciální olej z pryskyřice benzoe)		

SUROVINY

Havlíkova přírodní apotéka využívá pouze z přírodních surovin. Použité bylinky, rostlinky a jejich extrakty pocházejí od místních a zahraničních pěstitelů, kteří stejně jako my, milují a respektují přírodu a její sílu.

PŘÍRODA v sobě ukryvá obrovskou léčivou moc a sílu. Příkladem je křehký výhonek bylinky prorážející tvrdou půdu. Pokud chceme vyzkoušet léčivou sílu rostlinky, musíme ji projevovat lásku a ona nám to vrátí v podobě krásy a zdraví. Neníme bylinky chemikálemi, jejich moc se tak ztrácí. Rostlinky jsou jako ženy, křehké a zároveň silné. Vnímají vše.

PŮvod RECEPTUR

Receptury pocházejí od paní lékárníka PhMr. Karla Havlíka, který žil nedaleko Liberce. Ve svém okolí byly považovány za nejlepšího odborníka na kosmetiku. Od dětství ho zajímal měchání zkrášlujících krémů, bylinky a sbírání receptur. Jeho věhlas se rozširoval neustále získáváním zkušeností a znalostí a dosáhl až daleko za hranice naší vlasti.

Skladování: na suchém a tmavém místě při teplotě 5-25 °C.

Sarže - Spotřebujte nejlépe (měsíc - rok): viz obal

Výrobce: Havlíkova přírodní apotéka, s. r. o., Pod Brentovou 617/9, 150 00 Praha 5, www.havlikovaapoteka.cz.

Novinky z Havlíkova přírodní apotékou najdete také na [Facebooku](https://www.facebook.com/havlikova.apoteka). V případě dotazů nás kontaktujte na e-mailu: info@havlikovaapoteka.cz.

HAVLÍK'S NATURAL MIRACLE CREAM

Universal cream for daily bodily skin care

• Organic Product • Dermatologically Tested

OUR PHILOSOPHY: NATURE IS PERFECT AND WE ARE INSPIRED BY IT.

The product is primarily intended for: for extremely dry skin suffering from eczema and psoriasis. The miracle cream can be also used on sensitive babies' skin. Suitable for treatment of wrinkles around the upper chest, neck and eyes.

The skin is the largest organ of our body. It has three layers - epidermis, dermis and subcutaneous tissue. Although every skin layer has different functions they inter-communicate and form a unique whole. The skin protects us against extrinsic factors, pathogenic organisms included. It also forms a unique system maintaining the body temperature, it enables the activation of vitamins D and K, and it contains thermoreceptors, and nociceptors. It also contains the sweat and sebaceous glands. Last but not least, it is part of the immune system. When treated in the right way, its protective function can be enhanced and thus we can prevent skin diseases. The outer layer, the epidermis, has an essential importance regarding the hydration and the protection of other layers. Everything smaller than a skin pore can often penetrate it. In addition the skin is stressed by smog, exhaust gases and electronic smog, just as are all organisms. Thus the skin may absorb lots of undesirable substances and chemicals during the day. Some substances remain in our organism and cause chronic risk. But we can get rid of this stress influencing the skin and the whole organism - just by using natural products.

PLEASE NOTE! We make our products from ingredients of the highest possible quality. Nature may sometimes "fail to follow the plan" and as such the plant may not be harvested at the required quality. If this should occur, the product will not be produced in the given year.

ACTIVE INGREDIENTS:

INGREDIENT	EFFECTS	CONTENTS
Sea buckthorn oil (Hippophae Rhamnoides Fruit Extract)	It provides natural protection from sunlight and absorbs free radicals. It speeds up the soothing of scars including acne. It provides protection from harmful effects, helps soothe damaged skin, has a toning and moisturising effect, and has a high antioxidant potential. It has a very low rate of comedogenicity (1).	It is rich in phytosterols, carotenoids- vitamin A, alkanols and tocopherols- vitamin E. An important constituent is carotenoids. Unsaturated and saturated fatty acids (palmitoleic acid). Sea buckthorn oil is stabilized by rosemary oil.
Bisabolol (Bisabolol)	Bisabolol is the primary constituent of the essential oil from German chamomile. It noticeably softens your skin while smoothing, soothing it and reducing its sensitivity. Bisabolol is suitable for dry, scaly, irritated or sensitive skin.	This is obtained by so-called "white biotechnology" (the use of organisms or enzymes in industrial processes used to increase the efficiency of production and to reduce the impact on the environment). This is the way we derive one isomer from four isomers.
Rosehip oil (Rosa Canina Seed Extract)	It has regenerating effects on the mature skin, it speeds the healing of small scars (e.g. acne, striæ) and reduces pigment spots. It also eliminates sebum production and increases skin elasticity.	"The oil is obtained by CO ₂ extraction; it thus retains a high content of unsaturated fatty acids. It contains up to 60% of linolenic acid, 35% of α-linolenic acid 22% of oleic acid, smaller quantity of stearic acid and palmitic acid, tocopherol, vitamin C and traces of carotenoids."
Macadamia oil (Macadamia Ternifolia Seed Oil)	Cold-pressed oil from macadamia nuts provides optimal skin nutrition, helps moisturising and leaves skin as smooth as velvet. Thanks to rare palmitoleic acid it can maintain skin vitality at the cellular level. Its composition is very close to that of sebum, it provides optimal nutrition even for soft babies' skin.	Vitamin E in the form of α, γ, δ-tocopherols. Source of minerals, selenium, magnesium and zinc. Squalene, oleic acid and rare palmitoleic acid. Omega-3 (linolenic) fatty acid and omega-6 (linoleic) fatty acid. Stigmasterol, Avenasterol, β-sitosterol and campesterol.
Poppyseed oil (Papaver Somniferum Seed Oil)	Poppyseed oil is suitable for dry, sensitive skin and even for the skin of babies. It is easily absorbed. It effectively protects skin, regenerates it, speeds up wound healing by chapped and scaly skin, it mitigates eczemas or increased irritability of the skin, such as redness, itching, tingling or uncomfortable tension. As the poppyseed oil has the ability to keep the skin moisturized, it softens it. Interesting fact: Green poppy heads can be used to extract a narcotic (opium).	Even in the raw state, this cold-pressed oil preserves the maximum of substances. Thus its typical poppy scent remains very strong. Calcium, magnesium, iron, potassium, phosphorus, vitamin E in the α and β form. Unsaturated fatty acids (linoleic, linolenic), antioxidants.
Royal jelly (Royal Jelly)	This is one of the most effective nutriments for tissues and skin. Thanks to nucleic acids it supports the capability to regenerate cells immediately. It speeds up wound healing by enhancing the quality of the healing process. Its unique composition has not been fully reproduced in any laboratory. This serum makes a queen bee much larger than a worker bee and helps her to live much longer.	It consists of about 60 substances. Vitamins B1, B2, B3, B5, B6, B7, B8, B12, C, H, E, 18 amino acids. Minerals: calcium, potassium, magnesium, copper, phosphorus, iron, manganese, zinc, cobalt, sulphur, silicon. Trace elements: flavonoids, terpenes, sterols and many others.
Propolis (Propolis extract)	A bee product rich in bioactive substances with bacteriostatic and antibacterial effects. It enhances care of skin with eczema, psoriasis or acne. It has great antioxidant effects and reduces the negative effects of UV radiation.	Flavonoids (pinocembrin, pinobanksin, chrysanthemum, galangin, isosakuranetin, alpinone, kaempferol), phenolic acids and pollen. Resins, waxes, essential oil, acids. Vitamins B1, B2, B3.

QUALITY:

- Careful selection of appropriate areas for planting and use of the most suitable parts of the plants for processing increases the organic quality of our products.

- Exact harvest timing keeps the optimal content of active substances in the plants.

- Gentle cold extraction guarantees ideal concentration of each active ingredient.



APPLICATION:

Extremely dry and tired skin: Apply a small quantity to your face, neck and décolletage or on dry spots anywhere on your skin.

Pregnant stomach, stretch marks, cracked or painful nipples during breastfeeding.

Face mask: Apply in a thick layer, cover with a moist warm towel and leave it to work for 5-10 minutes; wipe away the excess. It can also be applied overnight.

Everyday care of sensitive and babies' skin.

Scrapes, small scabs and blisters: Apply as a thick layer to clean skin and leave. Repeat the application several times a day or whenever the cream becomes absorbed.

Dry and cracked heels: Apply a sufficient layer to feet, first warmed in a bath and slip into cotton socks. Leave overnight.

FURTHER RECOMMENDATIONS

- Dehydrated, irritated, problematic skin and skin with acne • Eczema, Psoriasis • Sunburn • Dry and cracked lips • Neck, upper chest and eye wrinkle reduction
- Regeneration of dry and damaged hair

INGREDIENTS:

Aqua (demineralised water)	Macadamia Ternifolia Seed Oil (macadamia oil)	Coco-Caprylate/Caprate (natural oil ingredient)	Propanediol (moisturising substance extracted from maize)
Polyglyceryl-3-Polyricinoleate (emulsifier of castor oil)	Cera Alba (beeswax)	Papaver Somniferum Seed Oil (poppyseed oil)	Rosa Canina Seed Extract (Rosehip oil)
Mel (honey)	Zinc Sulphate (supports emulsion stability)	Royal Jelly (royal jelly)	Propolis extract (propolis)
Hippophae Rhamnoides Fruit Extract (sea buckthorn extract)	Glycerin (natural moisturising substance)	Glyceryl Caprylate (emollient, enhances preservation)	Tocopherol (vitamin E)
Sodium Levulinate, Sodium Anisate (sodium salts of organic acids with bacteriostatic function- protects product from deterioration)	Magnesium Stearate (supports emulsion stability)	Bisabolol (oil ingredient extracted from chamomile essential oil)	Helianthus Annuus Seed Oil (sunflower oil)
Rosmarinus Officinalis Leaf Extract (rosemary extract)	Styrax Benzoin Resin Oil (benzoin essential oil)		

RAW MATERIALS

Havlik's Natural Apotheke makes its products exclusively from natural raw materials. The herbs and plants used and their extracts come from local and international growers who, like us, love and respect nature and its power.

NATURE holds a great healing power and strength. Take, for example, the tender herbal sprouts that push and fight their way upwards through hard soil. If we want to feel the healing power of herbs, we must first learn to show them love. They will repay us with beauty and health. We must not spoil this power with chemicals – they make it fade. The herbs are like women: delicate yet strong, perceiving everything.

ORIGINS OF THE RECIPES

The formulas come from a large collection created by PhMr. Karel Havlik, the pharmacist who lived in a small northern town near Liberec, in the Czech Republic. He was considered the best cosmetic expert far and wide. He was interested in herbs, mixed the beautifying creams and created new formulas from the times of his youth. He constantly enhanced his knowledge and skills. It is thus not surprising that his fame extended far beyond the borders of his homeland.

STORAGE: Keep safe and dry at temperatures between 5 and 25 °C.

BATCH - EXPIRATION DATE (MONTH - YEAR): See the package.

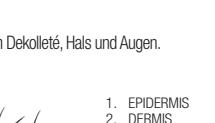
MANUFACTURED BY: Havlíkova přírodní apotéka, s. r. o., Pod Brentovou 617/9, 150 00 Praha 5, Smíchov, www.havlikovaapoteka.cz.

For all the latest news and information, visit our company profile on [Facebook](#).

If you have any questions, please contact us via e-mail: info@havlikovaapoteka.cz

HAVLÍKS NATURWUNDER CREME

Universale Creme zur alltäglichen Pflege des ganzen Körpers

**• Naturprodukt • Dermatologisch getestet****PHILOSOPHIE DER FIRMA: DIE NATUR IST VOLLKOMMEN, EINE INSPIRATION FÜR UNS.****Auf wen wird das Produkt in erster Linie gerichtet?**

für extrem trockene Haut, unter Ekzeme und Schuppenflechte leidend. Das Cremewunder ist auch für zarte Kinderhaut geeignet. Eine geeignete Pflege gegen Falten am Dekolleté, Hals und Augen.

Die Haut ist das größte Organ unseres Körpers. Die Haut gliedert sich in drei wesentliche Schichten – Oberhaut, Lederhaut und Unterhaut. Obwohl einzelne Schichten verschiedene Funktionen haben, wirken sie komplex und kommunizieren miteinander. Die Haut schützt uns vor äußeren Einwirkungen, darunter auch vor pathogenen Organismen. Die Haut reguliert die Körpertemperatur, beteiligt sich an der Aktivierung des Vitamins D und K und enthält Rezeptoren für Temperatur oder Schmerz. In der Haut befinden sich Schweiß- und Talgdrüsen. Nicht zuletzt erfüllt die Haut auch die Funktion der natürlichen Immunität. Wenn wir die Haut ordentlich pflegen, wird ihre Funktion verstärkt und so können Hauterkrankungen vorgebeugt werden. Die oberste Schicht der Haut, die Oberhaut, ist unentbehrlich für die Hydratation und den Schutz der darunter liegenden Schichten. Gesamte Substanzen, die kleiner als Poren sind und in den Kontakt mit der Haut kommen, können die Haut durchdringen. Noch dazu wird die Haut genauso wie der gesamte Organismus mit Smog, Abgasen und Elektrosmog von elektronischen Geräten belastet. Die Oberhaut kann so tagsüber viele unerwünschte Stoffe und Chemikalien absorbieren. Manche Stoffe werden in unserem Organismus abgelagert und so entsteht die Gefahr chronischer Erkrankungen. Dagegen können wir jedoch wirken und die Haut sowie den ganzen Organismus von dieser Belastung befreien, und zwar eben mit der Verwendung von Naturprodukten.

HINWEIS! Wir produzieren aus Bio-Inhaltstoffen höchster Qualität. Es kann passieren, dass die Natur „nicht nach Plan fährt“ und die Pflanze nicht in der erforderlichen Qualität wächst. Wenn das der Fall ist, sehen wir in einem solchen Jahr von der Herstellung des Produkts ab.

WIRKSTOFFE:

WIRKSTOFF	ANWENDUNG	INHALTSSTOFFE
Sanddorn (Hippophae Rhamnoides Fruit Extract)	Der Sanddorn bietet einen natürlichen Schutz vor Sonnenstrahlung und fängt freie Radikale. Er beschleunigt die Abheilung der Narben sowie der Akne. Er schützt die Haut vor ungünstigen Einflüssen, hilft zur Beruhigung der geschädigten Haut, trägt zum Spannungszustand der Haut bei, sorgt für ihre Hydratation und wirkt als Antioxidantien. Er hat eine sehr niedrige Stufe der Komedonenbildung (1).	Der hohe Gehalt an Phytosterole, Karotenoide- Vitamin A, Alkanole und Tocopherole - Vitamin E. Einen bedeutenden Bestandteil bilden vor allem Karotenoide. Ungesättigte und gesättigte Fettsäuren (Palmitinsäure). Sanddornöl wird durch den Rosmarinextrakt stabilisiert.
Bisabolol (Bisabolol)	Hauptbestandteil des Essenzöls aus der Echten Kamille. Nach der Anwendung ist die Haut weich, geschmeidig und beruhigt. Die Hautempfindlichkeit wird erniedrigt. Bisabolol ist für trockene, schuppige und gereizte Haut geeignet. Seine Verwendung in der traditionellen Medizin erfolgt schon über Jahrhunderte. Bekannt ist für seine antioxidativen und zusammenziehenden Wirkungen.	Die Gewinnung erfolgt aus Zuckerpflanzen, die mit der sog. „weißen Technologie“ verarbeitet werden (diese wird in der industriellen Produktion zur Erhöhung der Produktionseffektivität wegen der kleineren Auswirkung auf die Umwelt eingesetzt). Bei der Fermentation von Zucker wird das davon gewonnene Öl darauffolgend destilliert, wobei das α - Bisabolol gewonnen wird.
Wildroseöl (Rosa Canina Seed Extract)	Hat eine regenerative Wirkung auf die reife Haut, beschleunigt die Abheilung kleiner Narben (z. B. Schwangerschaftsstreifen, Akne), reduziert Pigmentflecken. Weiter wird die Hauttaigbildung eliminiert und die Hautelastizität verbessert.	Das Öl wird durch eine CO ₂ Extraktion gewonnen und enthält daher eine hohe Menge der ungesättigten Fettsäuren. Enthalten werden bis 60 % der Linolsäure, 35 % der α - Linolensäure, 22 % der Ölsäure, eine kleinere Menge der Stearinäure und Palmitinsäure, Tocopherol, das Vitamin C und Spuren der Karotenoide.
Makadamiaöl (Macadamia Ternifolia Seed Oil)	Versorgt die Haut optimal mit Nährstoffen, sorgt für die Hauthydratation und ihre sanfte Geschmeidigkeit. Die Hautzellen sind vor oxidativem Stress geschützt. Die Vitalität der Haut wird schon bei den Hauzellen angeregt und bleibt dort erhalten.	Vitamine A, B, E. Quelle von Mineralen, Selen und Zink. Ölsäure, wertvolle Palmitinsäure. Omega-3-Fettsäure (Linolensäure) und Omega-6-Fettsäure (Linolsäure). Stigmastanol, Avenasterol, β-Sitosterol, Campesterol.
Mohnöl (Papaver Somniferum Seed Oil)	Geeignet für trockene und empfindliche Haut sowie für die Kinderhaut. Das Öl wird leicht absorbiert, schützt wirksam die Haut, beschleunigt die Heilung der rissigen und schuppigen Haut, mildert Ekzeme und erhöhte Hautempfindlichkeit wie Rötungen, Hautjucken, Hautbrennen oder unangenehme Straffung. Die Haut wird geschmeidig, weil die erforderliche Feuchtigkeit in der Haut gehalten wird. Kuriosität: aus den unreifen Mohnköpfen wird der Betäubungsstoff (Opium) gewonnen.	Das Öl wird kaltgepresst und sogar in der Raw-Qualität wird die maximale Menge der Inhaltsstoffe beibehalten. Sehr markant ist sein typischer Duft nach Mohn. Kalzium, Magnesium, Eisen, Kalium, Phosphor, Vitamin E in der α und β Form. Ungesättigte Fettsäuren (Linolsäure, Linolensäure), Antioxidantien.
Royal jelly (Royal Jelly)	Mit Gelée royal – Bienenköniginnenfuttersaft werden die Haut und das Gewebe mit Nährstoffen perfekt versorgt. Nukleinsäuren unterstützen die Fähigkeit der sofortigen Regeneration der Hautzellen. Gelée royal beschleunigt die Wundheilung und verbessert qualitativ ihre Heilung. Die einzigartige Zusammensetzung konnte bis jetzt in keinem Labor ganz nachgeahmt werden. Die Bienenkönigin ist dank diesem Serum viel größer und lebt mehrfach länger als Arbeitsschienen.	Sie besteht aus ungefähr 60 Komponenten. Vitamine B1, B2, B3, B5, B6, B7, B8, B12, C, H, E, 18 Aminosäuren. Mineralstoffe Kalzium, Kalium, Magnesium, Kupfer, Phosphor, Eisen, Mangan, Zink, Kobalt, Schwefel, Silizium. Spurenelemente, Flavonoide, Terpene, Sterole und viele andere.
Propolis (Propolis extract)	An bioaktive Stoffe reiches Bienenprodukt mit bakteriostatischen und antibakteriellen Wirkungen. Geeignete Pflege für die Haut mit atopischem Ekzem, Schuppenflechte und Akne. Hohe antioxidative Wirkungen.	Flavonoide (Pinocembrin, Pinobanksin, Chrysin, Galangin, Isosakuranetin, Alpinone, Kaempferol), Phenolsäuren und Pollen, Harze, Wachse, essentielles Öl, Säuren. Vitamine B1, B2, B3.

QUALITÄT:

- Die sorgfältige Auswahl von geeigneten Regionen für die Pflanzenzüchtung und die Verarbeitung der besten Pflanzenteile führen zur Qualitätsverbesserung unserer Bio-Produkte.
- Präzises und zeitgenaues Ernten sorgt für einen optimalen Erhalt der pflanzlichen Aktivstoffe.
- Die schonende Kaltextraktion garantiert eine ideale Konzentration jedes Aktivstoffs.

ANWENDUNG:

Extrem trockene und ermüdete / matte Haut: eine kleine Menge auf Gesicht, Hals, Dekolleté oder auf trockene Hautstellen auftragen.

Schwangerschaftsbauch, Schwangerschaftsstreifen, rissige oder schmerzhafte Brustwarzen während der Stillzeit.

Gesichtsmaske: In einer dicken Schicht auftragen, ein feuchtes, warmes Handtuch auflegen und 5-10 Minuten einwirken lassen; überschüssiges Produkt abwaschen. Man kann sie auch über Nacht einwirken lassen.

Schürfwunden, Wundschorf und Blasen: Auf die gereinigte Haut eine dicke Schicht auftragen und einwirken lassen. Mehrmals am Tag wiederholen oder immer dann, wenn die Creme eingezogen ist.

Trockene und rissige Fersen: Eine ausreichende Schicht auf die Fußsohle, aufgewärmt in einem Bad, auftragen und Baumwollsocken anziehen. Über Nacht einwirken lassen.

WEITERE EMPFEHLUNGEN:

- Dehydrierte, gereizte, problematische Haut und Akne-Haut • Ekzeme, Schuppenflechte • Sonnenbrand • Trockene und rissige Lippen • Verringerung von Falten am Hals, Dekolleté und Augen • Regeneration von trockenem und strapaziertem Haar

INGREDIENTS:

Aqua (demineralized water)	Macadamia Ternifolia Seed Oil (Macadamia oil)	Coco-Caprylate/Caprate (Natural oil component)	Propanediol (Hydrating substance from maize)
Polyglyceryl-3-Polyricinoleate (Emulgator aus Rizinusöl)	Cera Alba (Beeswax)	Papaver Somniferum Seed Oil (Mohnöl)	Rosa Canina Seed Extract (Wildroseöl)
Mel (Honig)	Zinc Sulfate (Supports emulsion stability)	Royal Jelly (Royal jelly/Bienenköniginnenfuttersaft)	Propolis extract (Propolis)
Hippophae Rhamnoides Fruit Extract (Sanddorn)	Glycerin (Plant-based hydrating agent)	Glyceryl Caprylate (Emollient for preservation)	Tocopherol (Vitamin E, Antioxidant)
Sodium Levulinate, Sodium Anisate (Natriumsalze organic acids with bacteriostatic function, protects product from deterioration)	Magnesium Stearate (Supports emulsion stability)	Bisabolol (Oil component from the essence of the True Chamomile)	Helianthus Annuus Seed Oil (Sunflower oil)
Rosmarinus Officinalis Leaf Extract (Rosmarinextract)	Styrax Benzoin Resin Oil (Essential oil from Benzoin resin)		

ROHSTOFFE

Havlik's Naturapotheke entwickelt ihre Produkte ausschließlich aus Naturprodukten. Die verwendeten Kräuter, Pflanzen und ihre Extrakte stammen von lokalen und ausländischen Züchtern, die, genau wie wir, die Natur und ihre Kraft lieben und respektieren.

Die Natur birgt riesige Heilkräfte in sich. Ein Beispiel sind zarte pflanzliche Sprossen, die sich ihren Weg durch den harten Boden erkämpfen. Wenn wir die Heilkraft der Pflanzen nutzen wollen, müssen wir ihnen zuerst Liebe entgegenbringen - dafür schenken sie uns Schönheit und Gesundheit. Durch Chemikalien verlieren sie jedoch diese Kräfte. Pflanzen sind wie Frauen - empfindlich und zugleich stark.

URSPRUNG DER REZEPTUREN

Die Rezepturen stammen von dem Pharmazeut Herr Karel Havlik, der in der Tschechischen Republik, nicht weit von Liberec lebte. Er galt als der beste Kosmetiker weit und breit. Ihn interessierten Kräuter, das Mischen von Schönheitscremes und das Entwickeln von Rezepturen. Beständig erweiterte er sein Wissen und Können. Sein Ruhm ging weit über die Grenzen seiner Heimat hinaus.

AUFBEWAHRUNG: an einem trockenen und dunklen Ort aufbewahren von 5 bis 25 °C

CHARGE - VERWENDBARKEIT (MONATE - JAHR): siehe Verpackung.

HERSTELLER: Havlikova přírodní apotéka, s. r. o., Pod Brentovou 617/9, 150 00 Praha 5, Smíchov, www.havlikovaapoteka.cz.

Neuheiten von Havlik's Naturapotheke finden Sie auch auf [Facebook](#). Fragen richten Sie bitte an unsere E-Mail: info@havlikovaapoteka.cz